

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION
COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

IEC 61496-1
Edition 3.0 2012-04

SAFETY OF MACHINERY – ELECTRO-SENSITIVE
PROTECTIVE EQUIPMENT –

Part 1: General requirements and tests

IEC 61496-1
Édition 3.0 2012-04

SECURITE DES MACHINES – EQUIPEMENTS DE
PROTECTION ELECTRO-SENSIBLES –

Partie 1: Prescriptions générales et essais

C O R R I G E N D U M 1

4.2.4.3 Solid state OSSDs

Replace the text of the existing Note 4 by the following:

NOTE 4 It is possible that a leakage current greater than 2 mA can lead to a failure to danger.

4.2.4.3 OSSD à semi-conducteurs

Dans ce paragraphe, ajouter la Note 4 suivante:

NOTE 4 Il est possible qu'un courant de fuite supérieur à 2 mA entraîne une défaillance dangereuse.

5.4.3.3.1 General requirements

Replace, in this subclause, the word "Figure 9" by "Figure 10", and the word "Figure 8" by "Figure 9".

5.4.3.3.2 Additional tests

Replace, in this subclause the word "Figure 9" by "Figure 10", and the word "Figure 8" by "Figure 9".

5.4.3.4.1 General requirements

Replace, in this subclause, the words "Figures 10 or 12" by "Figures 11 to 13 or Figure 14", the word "Figure 7" by "Figure 8", as well as "Figures 6 and 7" by "Figures 7 and 8".

5.4.3.4.2 Additional tests

Replace, in this subclause, the words "Figures 10 or 12" by "Figures 11 to 13 or Figure 14", the word "Figure 7" by "Figure 8", as well as "Figures 6 and 7" by

5.4.3.3.1 Prescriptions générales

Remplacer, dans ce paragraphe, le mot "Figure 9" par "Figure 10", et le mot "Figure 8" par "Figure 9".

5.4.3.3.2 Essais supplémentaires

Remplacer, dans ce paragraphe, le mot "Figure 9" par "Figure 10", et le mot "Figure 8" par "Figure 9".

5.4.3.4.1 Prescriptions générales

Remplacer, dans ce paragraphe, les mots "de la Figure 10 ou 12" par "des Figures 11 à 13 ou de la Figure 14", le mot "Figure 7" par "Figure 8", ainsi que "Figures 6 et 7" par "Figures 7 et 8".

5.4.3.4.2 Essais supplémentaires

Remplacer, dans ce paragraphe, les mots "de la Figure 10 ou 12" par "des Figures 11 à 13 ou de la Figure 14", le mot "Figure 7" par "Figure 8", ainsi que "Figures 6 et 7" par "Figures 7 et 8".

"Figures 7 and 8".

6 Marking for identification and for safe use

6.1 General

In item k) of this subclause, replace the words "PL and/or SIL (in accordance with ISO 13849-1 and/or IEC 62061)" by "PL and/or SIL according to 4.1.4."

6 Marquage d'identification et de sécurité

6.1 Généralités

Au point k) de ce paragraphe, remplacer les mots "PL et/ou SIL (conformément à l'ISO 13849-1 et/ou la CEI 62061)" par "PL et/ou SIL conformément à 4.1.4."